

Magozwe



- ☞ Espen Stranger-Johannessen, Martine Rørstad Sand
- ☒ Wiehan de Jager
- ✎ Lesley Koyi

nyorsk un

III 5



This work is licensed under a Creative Commons

[Attribution 4.0 International License.](https://creativecommons.org/licenses/by/4.0)



Rørstad Sand

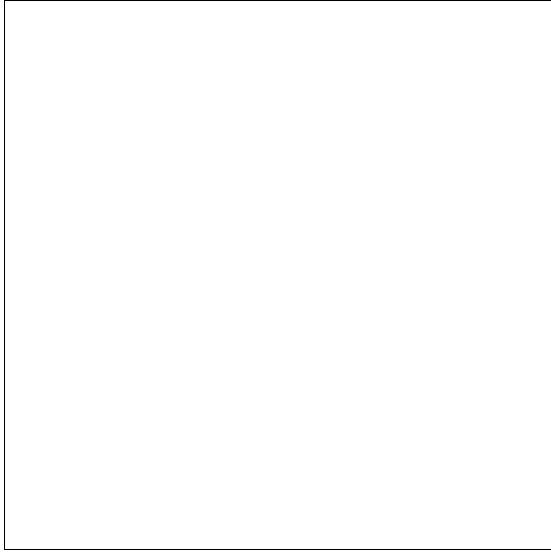
- ☞ Espen Stranger-Johannessen, Martine Rørstad Sand
- ☒ Wiehan de Jager
- ✎ Lesley Koyi

Magozwe

globalstorybooks.net

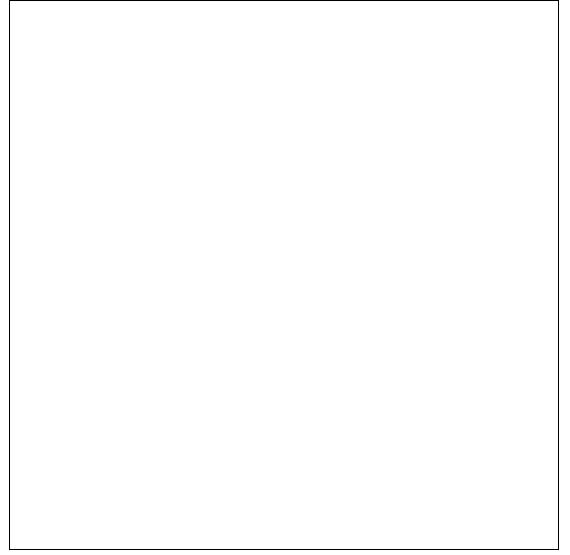
Global Storybooks





I den travle byen Nairobi, langt frå det trygge livet heime, budde det ein gjeng heimlause gutar. Dei tok kvar dag akkurat som han kom. Ein morgen pakka gutane saman mattene sine etter at dei hadde sove på det kalde fortauet. For å fordriva kulda laga dei eit bål av søppel. Ein av gutane i gjengen var Magozwe. Han var den yngste.

Då Magozwe sine foreldre døydde, var han
berre fem år. Han drog før å bu med
onkelen sin. Denne mannen brydde seg
ikke om barnet. Han gav ikke Magozwe
nok mat. Han tvang gaute til å jobba
hardt.

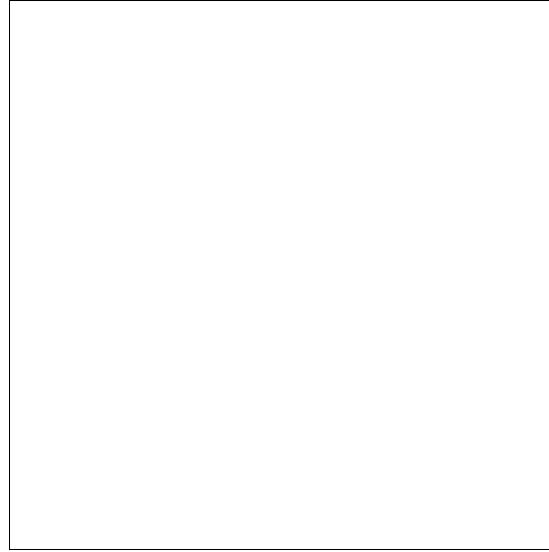
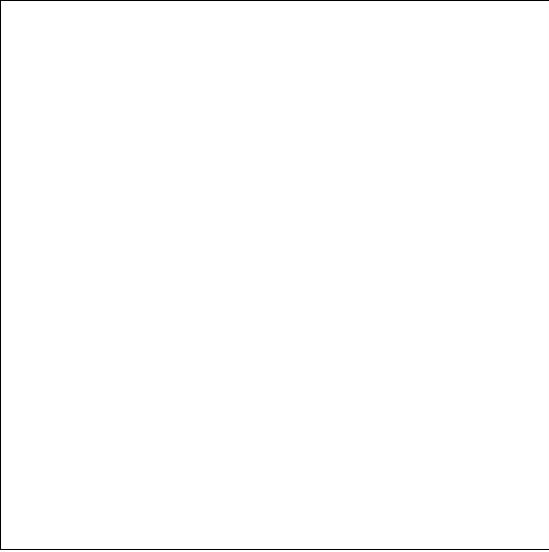


Viss Magozwe klagar eller stilte spørsmål, slo onkelen hans han. Når Magozwe spurde om han kunne gå på skulen, slo onkelen hans han og sa: «Du er for dum til å læra noko som helst.» Etter tre år med denne behandlinga rømde Magozwe frå onkelen sin. Han byrja å bu på gata.

Magozwe sat på tunet ved huset med det grøne taket og las ei barnebok frå skulen. Thomas kom og sat seg ved sida av han. «Kva handlar forteljinga om?» spurde Thomas. «Ho handlar om ein gut som vert lærar», svara Magozwe. «Kva heiter guten?» spurde Thomas. «Han heiter Magozwe», svara Magozwe med eit smil.

Magozwe byrja på skulen, og det var vanskeleg. Han hadde mykje å ta att. Av og guttane sløtt kvar dag berre for å finna mat. Nokre gonger vart dei arrestert, andre gonger vart dei sløtt. Når dei vart sjuk, var det ingen som kunne hjelpe dei. Gjengen var avhengig av dei få pengane dei fekk fra å tilgå og fra å selja plast og anna til resirkulering. Livet var enda vanskeleg på grunn av slåsskamper med rivaliserande gjengar som ville ha kontroll over delar av byen.

Someide gav han ikke opp. Piloten og fotballspilleren i barnebøkene. til ville han gjøre opp. Men han tenkte på piloten og fotballspilleren i barnebøkene. Someide gav han ikke opp.

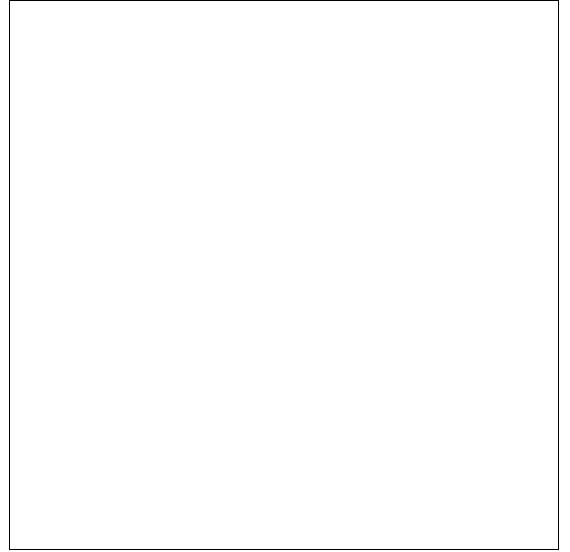
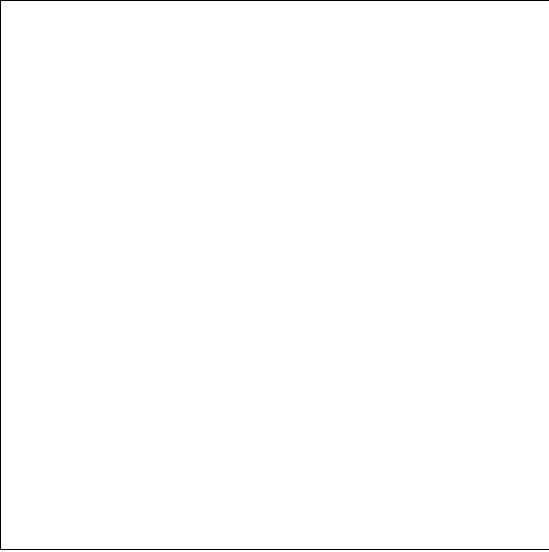


Ein dag medan Magozwe leitte i nokre søppelbøtter, fann han ei gammal fillete barnebok. Han fjerna mørkka frå ho og la den i sekken sin. Kvar påfølgjande dag tok han ut boka og såg på biletta. Han visste ikkje korleis han skulle lesa orda.

Dermed flytta Magozwe inn i eit rom i eit hus med grønt tak. Han delte rommet med to andre gutter. Til saman var det ti born som budde i det huset. Saman med tanta Cissy og mannen hennar, tre hundar, ein katt og ei gammal geit.

Han snakka om det han var redd for med Thomas. Med tida forsikra mannen gутen om at livet kunne verter på den nye staden.

Bil eta fortalte fortelejninga om ein gut som vokser opp til å vera pilot. Magasinet brukte å dagdrøyma om å vera pilot. Nokre gonger innbilete han seg at han var gутen i fortelejninga.

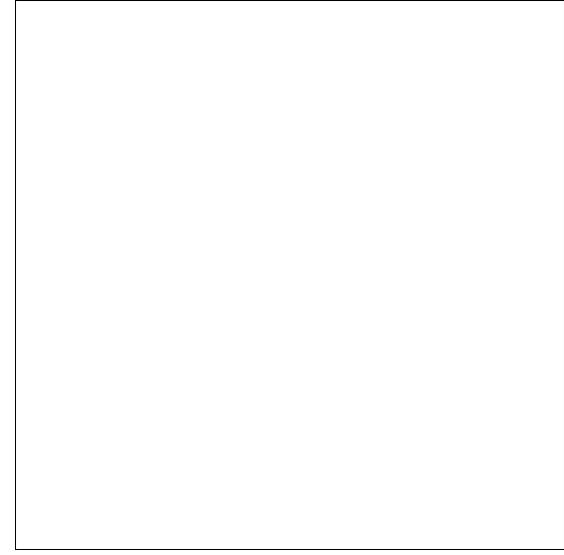
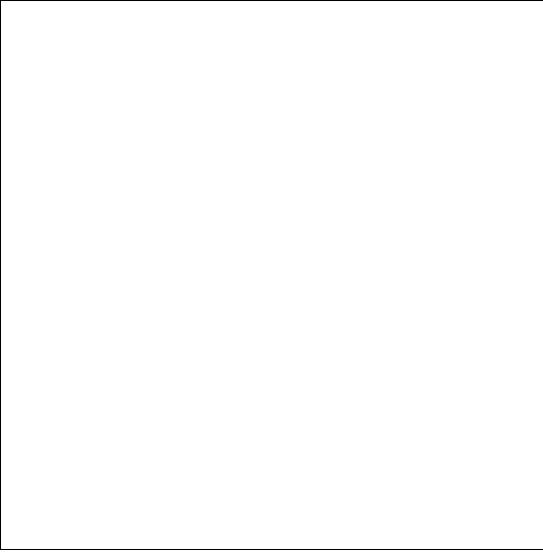


Det var kaldt og Magozwe stod langs vegen og tagg. Ein mann gjekk bort til han. «Hei, eg heiter Thomas. Eg bur i nærleiken, på ein stad der du kan få deg noko å eta», sa han og peikte på eit gult hus med blått tak. «Eg håpar du dreg dit for å få deg litt mat?» spurde han. Magozwe såg på han, og deretter på huset. «Kanskje», sa han og gjekk.

Magozwe tenkte på denne nye staden og på å gå på skulen. Kva om onkelen hans hadde rett, og han var for dum til å læra noko? Kva om dei slo han på denne nye staden? Han var redd. «Kanskje det er betre å bu på gata», tenkte han.

I månadeine som følgde vart dei heimlause
gutane vande til å sjå Thomas. Han likte å
snakka med folk, spesielt dei som budde
på gata. Thomas høyrde på forteljingar om
liv til folk. Han var serios og tolmodig,
aldrin frekk eller respektlaus. Nokon av
gutane byrja å dra til det gule og blå huset
for å få mat midt på dagen.

Omrking Magozwes tiande fôdselsdag gav
Thomas han ei ny barnebok. Det var
forteljinga om ein landsbygut som voks
opp til å verta ein berømt fotballspelar.
Thomas las den forteljinga for Magozwe
mange gonger, heilt til han ein dag sa: «Eg
syntest det er på tide at du går på skulen
og lærer å lesa. Kva synest du?» Thomas
forklarte at han visste om ein stad der
børn kunne bu og gå på skule.



Magozwe sat på fortauet og kika i biletboka då Thomas kom og sette seg ved sida av han. «Kva handlar forteljinga om?» spurde Thomas. «Ho handlar om ein gut som vert pilot», svara Magozwe. «Kva heiter guten?» spurde Thomas. «Eg veit ikkje, eg kan ikkje lesa», svara Magozwe lågt.

Då dei møttest, byrja Magozwe å fortelja si eiga historie til Thomas. Det var historia om onkel hans og kvifor han rømde heimanfrå. Thomas snakka ikkje mykje, og han sa ikkje til Magozwe kva han skulle gjera, men han lytta alltid oppmerksamt. Nokre gonger snakka dei saman medan dei åt i det gule huset med det blå taket.